



AMBASCIATA D'ITALIA BERLINO  
Cancelleria consolare

***Elezione della Camera dei Deputati e del Senato della Repubblica***  
*04 marzo 2018*

## Domande frequenti

### **Diritto di voto**

la partecipazione al voto è contemporaneamente un diritto ed un dovere dell'elettore<sup>1</sup>

### **Il sistema elettorale introdotto dalla nuova legge 3 novembre 2017, n. 165 ?**

La nuova legge 3 novembre 2017, n.165, recante "Modifiche al sistema di elezione della Camera dei deputati e del Senato della Repubblica. Delega al Governo per la determinazione dei collegi elettorali uninominali e plurinominali" delinea un sistema elettorale "misto", con una componente maggioritaria uninominale ed una proporzionale plurinomiale.

L'assegnazione di 232 seggi alla Camera (comprensivi di 1 collegio in Valle d'Aosta e 6 collegi in Trentino Alto-Adige) e di 116 seggi al Senato (comprensivi di 1 collegio in Valle d'Aosta e 6 collegi in Trentino Alto-Adige) è effettuata in collegi uninominali, in cui è proclamato eletto il candidato più votato.

L'assegnazione dei restanti seggi delle circoscrizioni del territorio nazionale (386 e 193, rispettivamente per la Camera e per il Senato) avviene in collegi plurinominali, con metodo proporzionale tra le liste e le coalizioni di liste che abbiano superato le soglie di sbarramento predeterminate dalla medesima legge. Vi sono proclamati eletti i candidati della lista del collegio plurinomiale secondo l'ordine di presentazione, nel limite dei seggi cui la lista abbia diritto. Resta ferma la specificità della normativa dettata dalla legge 27 dicembre 2001, n.459, che prevede l'assegnazione con metodo proporzionale dei seggi della circoscrizione Estero (12 per la Camera e 6 per il Senato), e stabilisce peculiari modalità per l'esercizio del diritto di voto per corrispondenza all'estero.

### **Chi è elettore**

Il cittadino italiano maggiorenne alla data del 04.03.2018 e che sia iscritto nelle liste elettorali del Comune italiano di riferimento partecipa alle elezioni per la Camera dei Deputati. L'elezione dei membri del Senato è invece limitata agli elettori che al 04.03.2018 abbiano compiuto il 25° anno di età.

### **Chi può votare a Berlino**

- L'elettore iscritto all'AIRE<sup>2</sup> di Berlino;
- l'elettore residente in Italia ed i suoi familiari conviventi che siano temporaneamente all'estero per motivi di lavoro, studio o cure mediche e che ne abbiano fatto richiesta al proprio **Comune italiano entro il 31.01.2018**;
- l'elettore iscritto all'AIRE in altra circoscrizione consolare ed i suoi familiari conviventi che si trovino temporaneamente nella circoscrizione di Berlino per motivi di lavoro, studio o cure mediche che ne abbiano fatto richiesta al **proprio Consolato entro il 31.01.2018**;

<sup>1</sup> Art. 48, comma 2 della Costituzione

<sup>2</sup> L'iscrizione all'AIRE NON decorre dalla data di richiesta alla Cancelleria consolare, bensì da quella in cui il Comune italiano avrà registrato il cambio di residenza nei propri archivi. Ai fini elettorali è infine necessaria la conferma del Comune italiano di iscrizione nel registro degli elettori

## Come si vota all'estero

- Il voto all'estero è per corrispondenza;
- l'elettore riceverà all'indirizzo registrato presso la Cancelleria consolare di Berlino una busta contenente la scheda elettorale, la lista dei candidati e le istruzioni per il voto;
- il voto è espresso tracciando un segno sulla lista prescelta e, comunque, nel rettangolo che la contiene; può inoltre esprimere due voti di preferenza nelle ripartizioni alle quali sono assegnati due o più deputati o senatori e un voto di preferenza nelle altre; il voto di preferenza espresso validamente per un candidato è considerato quale voto alla medesima lista se l'elettore non ha tracciato altro segno in altro spazio della scheda;
- successivamente l'elettore introduce le schede nella relativa busta piccola e la chiude;
- inserisce, nella busta grande affrancata, il tagliando staccato dal certificato elettorale (comprovante l'avvenuto esercizio del diritto di voto) e la busta piccola contenente le sole schede;
- spedisce, infine, il tutto al Consolato competente.
- la busta contenente la/e scheda/e elettorale/i votata/e dovrà essere riconsegnata di persona [durante gli orari di apertura degli uffici](#) o rispedita per posta in tempo utile affinché arrivi alla Cancelleria consolare di Berlino **entro le ore 16:00 di giovedì 01.03.2018**.

## Obblighi dell'elettore

- Comunicare alla Cancelleria consolare ogni cambio di indirizzo;
- verificare che il proprio cognome (*per le donne quello da nubile*) figuri sulla cassetta della posta;
- custodire il materiale elettorale ricevuto in maniera da impedire che entri in possesso di terzi. La cessione del proprio materiale elettorale a terzi costituisce reato punibile penalmente.
- chi viola le disposizioni in materia incorre nelle sanzioni previste dalla legge. l'art. 18 della l. 459/2001 dispone: "1. chi commette in territorio estero taluno dei reati previsti dal testo unico delle leggi recanti norme per la elezione della camera dei deputati, di cui al decreto del presidente della repubblica 30 marzo 1957, n. 361, e successive modificazioni, è punito secondo la legge italiana. le sanzioni previste all'articolo 100 del citato testo unico, in caso di voto per corrispondenza, si intendono raddoppiate. 2. chiunque, in occasione delle elezioni delle camere e dei referendum, vota sia per corrispondenza che nel seggio di ultima iscrizione in Italia, ovvero vota più volte per corrispondenza è punito con la reclusione da uno a tre anni e con la multa da 52 euro a 258 euro".

## Quando arriva la busta con il materiale elettorale ?

La scheda elettorale viene spedita, salvo casi particolari, **entro il 14 febbraio 2018**.

## Se non ho ricevuto la busta, come posso fare per votare ?

Chi non avrà ricevuto la busta potrà chiedere il rilascio di un duplicato. La richiesta potrà essere presentata **a partire dal 18 febbraio 2018**, utilizzando [il modulo](#) che verrà pubblicato sul nostro sito. Il modulo dovrà essere firmato e accompagnato dalla fotocopia di un documento di identità.

La richiesta potrà essere:

- presentata di persona durante gli orari di [apertura della Cancelleria consolare](#)
- spedita via mail a: [berlino.elettorale@esteri.it](mailto:berlino.elettorale@esteri.it)
- spedita via posta elettronica certificata a: [amb.berlino@cert.esteri.it](mailto:amb.berlino@cert.esteri.it)
- spedita per posta a: **Ambasciata d'Italia – Ufficio elettorale – Hiroshimastr. 1 – 10785 Berlin**

N.B.

La Cancelleria consolare di Berlino potrà spedire il duplicato per posta sino al **25 febbraio 2018**<sup>3</sup> all'elettore che sia residente:

---

<sup>3</sup> Tempo utile massimo affinché la busta possa essere successivamente rispedita dall'elettore e pervenga per posta alla Cancelleria consolare entro le ore 16:00 del 01.03.2018.

- nei Länder Brandeburgo, Sassonia, Sassonia-Anhalt o Turingia;
- nel Land Berlino che abbia una comprovata impossibilità a ritirarlo personalmente in Cancelleria consolare.

A partire dal **26.02.2018** il duplicato potrà essere ritirato esclusivamente di persona presso la Cancelleria consolare di Berlino durante gli [orari di apertura dell'ufficio elettorale](#).

**Sono iscritto all'AIRE di Berlino ma per esigenze personali il 4 marzo sarò in Italia. Posso votare al mio Comune andando direttamente al seggio?**

**No**, a meno che Lei non abbia presentato apposita richiesta alla Cancelleria consolare di Berlino **entro il 08.01.2018**.

**Sono residente a Berlino per lavoro da oltre un anno ma non mi sono mai iscritto all'AIRE. Posso fare domanda al mio Comune per votare all'estero ?**

**No**, perché la richiesta ai sensi del comma 1 dell'art. 4 bis della Legge 27 dicembre 2001, n. 459 può essere presentata solamente da chi soggiorni temporaneamente all'estero.

Il cittadino italiano iscritto all'anagrafe tedesca da oltre un anno deve considerarsi residente all'estero ai sensi dell'art. 6 della Legge 27 ottobre 1988, n. 470, indipendentemente dal fatto che abbia presentato o meno domanda di iscrizione all'AIRE.

L'eventuale dichiarazione falsa, resa ai sensi degli artt. 46 e 47 del dPR 445/2000<sup>4</sup> è punita ai sensi dell'art. 76 dello stesso decreto.

**Se presento adesso la richiesta di iscrizione all'AIRE, potrò votare per corrispondenza ?**

Non è possibile garantire a chi richiede ora l'iscrizione all'AIRE la possibilità di votare all'estero. Questa dipende sostanzialmente dalla velocità con cui il Comune italiano provvederà a completare l'iscrizione all'AIRE e a trasmettere alla Cancelleria consolare di Berlino il Nulla Osta al voto all'estero.

**Se non ricevo il plico perché non mi sono iscritto all'AIRE viene violato il mio diritto di voto sancito dalla Costituzione.**

**No**, perché l'elettore che non abbia assolto all'obbligo di iscrizione all'AIRE ha comunque la possibilità di votare il 4 marzo presso il Comune italiano di iscrizione nelle liste elettorali.

*Ultimo aggiornamento: 29.01.2018*

---

<sup>4</sup> Decreto del Presidente della Repubblica del 28 dicembre 2000, n. 445